

DOCUMENTO INFORME: Memoria Archivo Municipal 2016	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>FIXMX-EGT74-YMGVF</b> Fecha de emisión: 21 de marzo de 2017 a las 9:20:15 Página 1 de 18	FIRMAS 1.- Jefa de Sección de Archivo y Documentación de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO 2.- Concejala de Gobierno de Interior de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO	ESTADO <b>FIRMADO</b> 21/03/2017 09:15



Plaza de la Constitución s/n  
33009 Oviedo - Asturias  
Teléfono 984 18 50 07  
archivo@oviedo.es

**Asunto:** Memoria del Archivo Municipal 2016  
**Informa:** Ana María Herrero Montero  
**Departamento:** Archivo Municipal  
**Destino:** Secretaría General  
**Fecha:** 20/03/2017

## INFORME

El Archivo Municipal elaboró, con vistas al Presupuesto de 2016, sus objetivos de servicio e indicadores de gestión. En base a ellos se presenta esta Memoria.

### OBJETIVOS DEL SERVICIO

#### 1 Organización y conservación de los fondos del Archivo Municipal

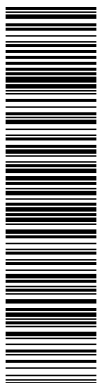
En 2016 continuaron los problemas de espacio en el Archivo Municipal, de forma que tampoco se pudieron realizar transferencias de expedientes.

El programa de Gestión de documentos del Archivo, Knosys, se actualizó a su nueva versión, volcándose en la misma las seis bases de datos existentes (Expedientes, Honores, Imagen, Medallas, Archivo y SOF), así como las diferentes colecciones de objetos. Esta nueva versión de Knosys nos permite, entre otras utilidades, incorporar imágenes a las bases de datos, así podremos realizar búsquedas por campos de texto en las fichas de las colecciones de imágenes del Archivo, a la vez, que visualizamos las fotografías.

Se incorporaron a las bases de datos los expedientes de antiguas unidades (Padrones, Arbitrios, Abastecimientos y Transportes, Policía y Orden, etc.) y se depuraron las bases ya existentes.

Respecto a la donación de D. Ramón Fernández-Rañada Menéndez de Luarca de la documentación preparatoria y complementaria del Plan Especial de Protección Paisajística del Monte Naranco, se catalogó la misma y acondicionó en cajas de tubo telescópico (modelo Mantegna) fabricadas con cartón de conservación para el archivo a largo plazo.

DOCUMENTO INFORME: Memoria Archivo Municipal 2016	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>FIXMX-EGT74-YMGVF</b> Fecha de emisión: 21 de marzo de 2017 a las 9:20:15 Página 2 de 18	FIRMAS 1.- Jefa de Sección de Archivo y Documentación de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO 2.- Concejal de Gobierno de Interior de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO	ESTADO <b>FIRMADO</b> 21/03/2017 09:15



Igualmente se digitalizó por completo la Colección de Fotografías de Avelino Bárcena, con un total de 2.581 digitalizaciones.

Se continuaron las labores de restauración y conservación de documentos, entre ellas la restauración de dos retratos de los Alcaldes D. José García Braga y D. Manuel Díaz y Rodríguez, ambas obras procedentes del mismo taller: el estudio fotográfico de Ramón G. Duarte de Oviedo, realizadas en 1916 y 1917; y la restauración del libro impreso en formato códice y encuadernado en plena piel del primer tomo del Teatro Crítico Universal de Feijoo (1676-1764), edición de Madrid de 1778, impresa en el taller del célebre Joaquín Ibarra (1725-1785). La restauración, llevada a cabo por la Conservadora-restauradora Covadonga Miravalles (Miravalles Restaura) consistió en las siguientes actuaciones (ANEXO I):

RETRATO DE D. JOSÉ GARCÍA BRAGA Y RETRATO DE D. MANUEL DÍAZ Y RODRÍGUEZ

- ✓ Limpieza de polvo y suciedad superficial con microaspirador del marco y la superficie del cuadro.
- ✓ Eliminación de detritus del cuadro con punta de bisturí bajo microscopio estereoscópico para una mayor precisión y control.
- ✓ El marco se limpia con algodones y una solución hidroalcohólica (80% etanol-20% agua destilada).
- ✓ La pintura se limpia superficialmente con un hisopo escurrido y una solución hidroalcohólica (50% etanol – 50% agua destilada).  
Reconstrucción del marco
- ✓ Se elabora una pasta de reintegración de yeso y cola de conejo que una vez seca es moldeada y reintegrada cromáticamente con pintura dorada.  
Reintegración de lagunas
- ✓ Las zonas del margen inferior del cuadro con orificios por carcinoma se rellenan con una pasta de papel japonés de fibras 100% Kozo y engrudo de almidón de trigo. Una vez secas se reintegran cromáticamente con pintura acrílica.

LIBRO "TEATRO CRÍTICO UNIVERSAL"

- ✓ Separación de la encuadernación y el cuerpo del libro
- ✓ Limpieza del cuerpo del libro.
- ✓ Separación del último cuadernillo : pp.401-416 y guarda volante trasera
- ✓ Separación de los folios en bloque
- ✓ Tratamiento folios afectados por microorganismos: pp.401-416 y guarda volante trasera: Lavado y desacidificación, Reapresto con MHEC y Secado oreo
- ✓ Tratamiento de la encuadernación: Separación y lavado de las guardas pegadas, Limpieza en seco, Limpieza e hidratación del cuero, Recuperación de la estabilidad dimensional de las tapas y Prolongación del corte delantero
- ✓ Injertos y refuerzos de zonas con lagunas o debilitadas
- ✓ Unión del cuadernillo final
- ✓ Reconstrucción de las guardas y unión al cuerpo del libro
- ✓ Refuerzos del lomo y réplica de las cabezadas
- ✓ Unión del cuerpo del libro a la encuadernación
- ✓ Reintegración cromática de la encuadernación y las guardas

DOCUMENTO INFORME: Memoria Archivo Municipal 2016	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>FIXMX-EGT74-YMGVF</b> Fecha de emisión: 21 de marzo de 2017 a las 9:20:15 Página 3 de 18	FIRMAS 1.- Jefa de Sección de Archivo y Documentación de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO 2.- Concejal de Gobierno de Interior de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO	ESTADO <b>FIRMADO</b> 21/03/2017 09:15



Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 5274850 FIXMX-EGT74-YMGVF 598BEBFA0860239576834E298A13EA1F7361DACC) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web que le proporciona la entidad emisora de este documento.



















3

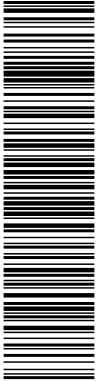
El Archivo Municipal participó, con su asistencia a las reuniones y elaboración de informes y documentos de trabajo, en los siguientes grupos de trabajo municipales:

- ↔ Grupo de trabajo para la aplicación de la ley de la Memoria Histórica en Oviedo.
- ↔ Administración electrónica: Archivo electrónico y adecuación al Esquema Nacional de Interoperabilidad.
- ↔ Comité de Seguridad de Protección de datos y del Comité de Seguridad Esquema Nacional de Seguridad (ENS)

El Archivo Municipal presentó, entre otros, los siguientes informes para los departamentos municipales:

-  Uso y tipos del papel en la administración.
-  Polígono de Buenavista y solares en Coronel Aranda
-  Edificios en Uría 56 y 58, y Melquiades Álvarez, 25
-  Asturcón
-  Albergue Cano Mata y sus antecedentes históricos
-  Fábrica de Armas de la Vega
-  Audiovisuales, propiedad del Ayuntamiento de Oviedo y de la SOF, en la Filmoteca de Asturias y Filmoteca Española
-  Guardia Municipal del Ayuntamiento de Oviedo
-  Propuesta de Línea de Tiempo en Facebook
-  Memoria Histórica
-  «Oviedo en el Tiempo» de la Escuela Taller Oviedo Creativo.
-  Ordenanza de Transparencia
-  Títulos de Oviedo
-  Villa Magdalena
-  Historia de Olivares y de San Pedro de los Arcos
-  Rector Leopoldo Alas

DOCUMENTO INFORME: Memoria Archivo Municipal 2016	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>FIXMX-EGT74-YMGVF</b> Fecha de emisión: 21 de marzo de 2017 a las 9:20:15 Página 4 de 18	FIRMAS 1.- Jefa de Sección de Archivo y Documentación de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO 2.- Concejal de Gobierno de Interior de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO	ESTADO <b>FIRMADO</b> 21/03/2017 09:15



Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 5274850 FIXMX-EGT74-YMGVF 598BEBFA0860239576834E98A13EA1F7361DACC) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web que le proporciona la entidad emisora de este documento.



Asimismo la Archivera Municipal formó parte del Tribunal de oposiciones para una plaza de Ayudante de Bibliotecas, mediante el sistema de oposición libre reservado para personas con discapacidad, encuadrada en la plantilla de personal laboral del Ayuntamiento.

## 2 Planificación, implantación y administración del programa de tratamiento de documentos electrónicos.

El Archivo Municipal, además de asistir a las reuniones del Comité de Seguridad de Protección de datos y del Comité de Seguridad Esquema Nacional de Seguridad (ENS), ante la entrada en vigor de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas, y para poder adecuar la actual administración electrónica, a la normativa de obligado cumplimiento, participó activamente en la elaboración de los siguientes documentos:

- ✓ Política de Gestión de Documentos Electrónicos.
- ✓ Catálogo de Procedimientos del Ayuntamiento de Oviedo. Documento electrónico.
- ✓ Normas de Modificación del Catálogo de Procedimientos Ayuntamiento de Oviedo
- ✓ Cuadro Clasificación de Documentos Electrónicos del Ayuntamiento de Oviedo.
- ✓ Esquema de Metadatos para la Gestión del Documento Electrónico del Ayuntamiento de Oviedo

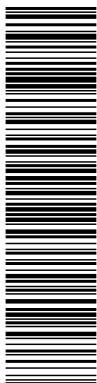
Para profundizar en estas cuestiones, la Archivera Municipal asistió durante los días 25 y 26 de noviembre, en Valladolid, a la XXXIV Mesa de Trabajo de Archivos de la Administración Local que, con el título "Calificación y Archivo-e en la Administración Local", fue organizada por el Ayuntamiento de Valladolid. En la Mesa participaron 28 archiveros de ayuntamientos y diputaciones de las principales ciudades de España (Madrid, Córdoba, Coruña, Valladolid, Pamplona, Alicante, etc.) La Jornada del día 25 se dedicó, en dos sesiones, a las siguientes cuestiones:

- ✚ Primera sesión. El proceso de calificación: "La calificación de documentos electrónicos, ¿más allá de la valoración de documentos?". Ponencia a cargo de D<sup>a</sup> Beatriz Franco Espiño, Jefe de Servicio de Valoración y Tratamiento documental. Subdirección General de los Archivos Estatales. Ministerio de Educación, Cultura y Deporte.
- ✚ Segunda sesión. El archivo electrónico único: "El archivo único y el pensamiento digital". Ponencia a cargo de D. Gerardo Bustos Pretel, Subdirector General de Información, Documentación y Publicaciones. Ministerio de Hacienda y Función Pública.

La Jornada del día 26 se dedicó a las Conclusiones de la Mesa y al Proyecto ECADAL (Enciclopedia archivística).

Las consecuencias directas de esta reunión para el Archivo Municipal fueron, por una parte, establecer un contacto directo con el responsable de la implantación del programa ARCHIVE, aplicación web de archivo definitivo de expedientes y documentos electrónicos, que cumple con lo dispuesto al respecto en el Esquema Nacional de Interoperabilidad en el ámbito de la Administración electrónica. Por otra, el Archivo de Oviedo quedó encargado de la coordinación de un proyecto de la Mesa de Archivos sobre los Documentos esenciales en la Calificación (ANEXO II)

DOCUMENTO INFORME: Memoria Archivo Municipal 2016	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>FIXMX-EGT74-YMGVF</b> Fecha de emisión: 21 de marzo de 2017 a las 9:20:15 Página 5 de 18	FIRMAS 1.- Jefa de Sección de Archivo y Documentación de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO 2.- Concejales de Gobierno de Interior de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO	ESTADO <b>FIRMADO</b> 21/03/2017 09:15



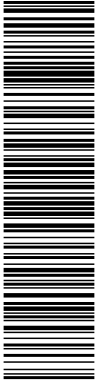
### 3 Secretaría de la Comisión Calificadora de Documentos Administrativos del Ayuntamiento de Oviedo (CCDA).

El artículo 14.1 del Reglamento del Archivo Municipal de Oviedo creó la Comisión Calificadora de Documentos Administrativos del Ayuntamiento de Oviedo (CCDA) con la finalidad de establecer los criterios de valoración de las series documentales para su acceso o reserva, transferencia y posible eliminación. Con el cambio de Corporación, con fecha 15 de junio de 2016, se constituyó una nueva CCDA. En esta cuarta etapa, la CCDA se reunió en tres ocasiones con los siguientes acuerdos y actuaciones:

- a) Aprobación de las nuevas Normas de funcionamiento y Formularios de calificación, elaborándose una Guía explicativa para el cumplimentado de los mismos. La necesidad de modificar la normativa interna de la CCDA, vino dada por la obligación de adecuar esos instrumentos tanto a la normativa estatal como a la municipal, como son, entre otras, la [Ley 39/2015](#), de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas, la [Ley 40/2015](#), de 1 de octubre, de Régimen Jurídico del Sector Público, la [Ley 19/2013](#), de 9 de diciembre, de transparencia, acceso a la información pública y buen gobierno, el [Real Decreto 3/2010](#), de 8 de enero, por el que se regula el Esquema Nacional de Seguridad en el ámbito de la Administración Electrónica (ENS), y el [Real Decreto 4/2010](#), de 8 de enero, por el que se regula el Esquema Nacional de Interoperabilidad en el ámbito de la Administración Electrónica (ENI) y sus Normas Técnicas de Interoperabilidad ([NT\\_ENI](#)); y lo regulado en la normativa municipal: [Reglamento de Protección de Datos](#) del Ayuntamiento de Oviedo (2011) y la [Ordenanza municipal de transparencia](#), acceso a la información y reutilización (2016).
- b) Alineación de las actuaciones de la CCDA con la Política de Gestión de Documentos Electrónicos (PGDE) en fase de elaboración en el Ayuntamiento de Oviedo. Hay que señalar que la CCDA figura en los siguientes documentos como órgano calificador y/o consultivo:
  - Política de Gestión de Documentos Electrónicos
  - Catálogo de Procedimientos del Ayuntamiento de Oviedo
  - Normas de Modificación del Catálogo de Procedimientos Ayuntamiento de Oviedo
  - Cuadro Clasificación del Ayuntamiento de Oviedo
  - Esquema de Metadatos para la Gestión del Documento Electrónico del Ayuntamiento de Oviedo
- c) Estudio y valoración de 10 series documentales municipales con los siguientes acuerdos reflejados en los Calendarios de Conservación (ANEXO III):
  - Series de eliminación total una vez superado su plazo de vigencia administrativa: 10 series.

El plazo para la eliminación se entiende una vez finalizado y archivado el expediente, si no hay recurso en vía jurisdiccional y siempre que haya finalizado el procedimiento recaudatorio. En caso de recurso en vía jurisdiccional, el

DOCUMENTO INFORME: Memoria Archivo Municipal 2016	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>FIXMX-EGT74-YMGVF</b> Fecha de emisión: 21 de marzo de 2017 a las 9:20:15 Página 6 de 18	FIRMAS 1.- Jefa de Sección de Archivo y Documentación de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO 2.- Concejal de Gobierno de Interior de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO	ESTADO <b>FIRMADO</b> 21/03/2017 09:15



Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 5274850 FIXMX-EGT74-YMGVF 598BEBFA0860239576834E98A13EA1F7361DACC) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web que le proporciona la entidad emisora de este documento.



expediente se considerará finalizado una vez conste definitivamente ejecutada la sentencia firme dictada por el Órgano Jurisdiccional competente.  
La CCDA fija el plazo según el tipo de serie, en base a lo propuesto por la unidad productora y consultada la normativa que le afecta. Y así, en estas 10 series, el plazo varía entre 3 y 5 años

➤ Series pendientes de volver a valorar por documentación insuficiente para su calificación: 1 serie.

d) Selección y eliminación de la documentación según lo establecido en los Calendarios de Conservación:

En total las eliminaciones de series valoradas en 2016 han supuesto la destrucción de 166,1 metros-lineales de documentación, con un peso de 5.055 k. (ANEXO IV).

**4 Control de los contenedores de seguridad y de la eliminación de la documentación municipal con datos sensibles.**

Los documentos destruidos en los once contenedores de seguridad instalados en las dependencias municipales (Casas Consistoriales; Peso, 2; Quintana, 6; Martínez Marina esquina a Quintana; Camino Rubín, 64; y Francisco Bances Candamo, s/n) han supuesto un total de 5.935 k.

**5 Difusión del Patrimonio Documental Municipal**

Para facilitar la consulta de las distintas colecciones de imágenes del Archivo, se adquirió un ordenador portátil en el que se pueden visionar 1.184 imágenes del fondo municipal; 3.183 imágenes de la Colección de Armán; 1.597 imágenes de la Colección de Armán; y 2 videos de los documentales de Justo de la Cueva del año 1942. En relación con la Colección Armán, las 485 imágenes más representativas de temática guerra civil se facilitaron para labores de investigación a la Asociación para la Recuperación de la Arquitectura Militar Asturiana, al Proyecto "Archaeology of violence in Asturias" y a las "Jornadas para conmemorar el 80 aniversario del estallido de la Guerra civil española" en El Camino Community College (Torrance, Los Ángeles, EEUU).

La Archivera participó, el 15 de noviembre de 2016, en el marco de las II Jornadas de Patrimonio Cultural, en la mesa redonda: "Memoria de los barrios. La recuperación de la memoria colectiva de la ciudad a través de I@s ciudadan@s", en el Teatro de Pumarín.

También se programaron las siguientes visitas:

- ✓ Visita alumnos de la Alianza Francesa: "El arquitecto Juan Miguel de la Guardia". 02/03/2016.
- ✓ Visita programada por el grupo político "Ciudadanos": "Historia del Ayuntamiento de Oviedo". 30/11/2016.

DOCUMENTO INFORME: Memoria Archivo Municipal 2016	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>FIXMX-EGT74-YMGVF</b> Fecha de emisión: 21 de marzo de 2017 a las 9:20:15 Página 7 de 18	FIRMAS 1.- Jefa de Sección de Archivo y Documentación de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO 2.- Concejal de Gobierno de Interior de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO	ESTADO <b>FIRMADO</b> 21/03/2017 09:15



Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 5274850 FIXMX-EGT74-YMGVF 59BEBBFA0860239576834E298A13EA1F7361DACC) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web que le proporciona la entidad emisora de este documento.



7

- ✓ Visita programada por la Asociación Trece Rosas: "La documentación municipal desde una perspectiva de género". 15/09/2016.

Con motivo de las Fiestas de San Mateo se enmarcaron y expusieron en las escaleras y hall de las Casas Consistoriales los siguientes Carteles de San Mateo:

- ✚ Ferias y Fiestas de San Mateo, en la Ciudad de Oviedo los días 20, 21 y 22 de Setiembre de 1877. Oviedo: Imp. y lit. de V. Brid  
Descripción: 1 lám. ; 2.590 x 810 mm.
- ✚ Ferias y Fiestas de San Mateo en la Ciudad de Oviedo los días 20, 21 y 22 de Setiembre de 1879. Oviedo: Imp. y lit. de V. Brid  
Descripción: 1 lám. ; 2.170 x 760 mm.
- ✚ Ferias y Fiestas de San Mateo en Oviedo los días 19, 20, 21 y 22 de Setiembre de 1880. Oviedo: Imp. de Acebal y de Vallina  
Descripción: 1 lám. ; 2.960 x 800 mm.
- ✚ Ferias y Fiestas de San Mateo en Oviedo los días 20, 21, 22 y 23 de Setiembre de 1887. Tip. de Vicente Brid  
Descripción: 1 lám. ; 3.100 x 860 mm.

Se incorporaron, a las páginas del Archivo en la web municipal, dos nuevas secciones (ANEXO V):

➤ *Colección de fotografías de Adolfo Armán:*

En agosto de 2010, la Junta de Gobierno del Ayuntamiento de Oviedo aceptaba la donación realizada por su hija María de la Paz López Fernández de su Colección de Fotografías (que abarca casi un siglo de la historia de Oviedo, desde finales del siglo XIX hasta los años 70 del siglo XX), fondo documental y materiales de laboratorio, para su depósito en el Archivo Municipal. La selección publicada en la web se compone de 150 imágenes que por su antigüedad, temática y/o calidad se han considerado las más representativas de la Colección.

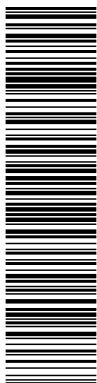
➤ *Colección del Café Español:*

Entre los fondos y colecciones del Archivo Municipal de Oviedo destaca, por su singularidad, la Colección del Café Español compuesta por casi un centenar de imágenes de estudio de artistas, cupletistas y bailarinas, así como diversos folletos, fruto de sucesivas adquisiciones a coleccionistas y tiendas de antigüedades, con el doble fin de preservar esta documentación y recopilarla como testimonio directo de las actuaciones que se sucedieron en el Café Español, importante establecimiento de esta ciudad, fundado en 1882 en el número 23 de la calle Cimadevilla, y reubicado en el número 3 de esa misma calle en 1911, donde permanecería hasta su cierre a mediados del s. XX.

Para la identificación de las fotografías, se puede consultar un Excel adjunto en el que figura el número de la imagen junto con sus datos de interés: nombre artístico, fecha de actuación y fotógrafo, aunque, lamentablemente, en algunos casos estos datos se desconocen.

Como complemento a esta exposición virtual se adjunta el interesante artículo «El Cuplé: una aproximación al Café Español» de Rosa María Vizquete.

DOCUMENTO INFORME: Memoria Archivo Municipal 2016	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>FIXMX-EGT74-YMGVF</b> Fecha de emisión: 21 de marzo de 2017 a las 9:20:15 Página 8 de 18	FIRMAS 1.- Jefa de Sección de Archivo y Documentación de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO 2.- Concejales de Gobierno de Interior de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO	ESTADO <b>FIRMADO</b> 21/03/2017 09:15



Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 5274850 FIXMX-EGT74-YMGVF 598BEBFA0860239576834E98A13EA1F7361DACC) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web que le proporciona la entidad emisora de este documento.



<http://www.oviedo.es/servicios-municipales/archivo/coleccion-del-cafe-espanol>

➤ *Catálogo de Medallas:*

La Colección de Medallas del Ayuntamiento de Oviedo se vio reforzada por el ingreso de nuevas medallas, algunas de ellas procedentes de donaciones o adquisiciones, publicándose el Apéndice al Catálogo de Medallas que recoge aquellas medallas que por su temática tienen una íntima relación con la ciudad de Oviedo.

En este Apéndice figuran un total de 44 medallas entre las que podemos destacar la medalla conmemorativa de la «Jura de la Constitución por Fernando VII», del año 1820 y que, curiosamente, lleva una leyenda homenaje al «Ciudadano Rafael del Riego» del medallista Jean-Jacques Barre, grabador jefe de la Fábrica Nacional de Moneda de Francia. Otras medallas notables son dos medallas de Julio López Hernández, una de ellas, de gran tamaño y con pie, dedicada a la Ciudad de Oviedo (año 1981), y otra conmemorativa del 175 Aniversario de la Corporación Masaveu (año 2015). Asimismo presentamos la colección de medallas de la Feria de Arte Contemporáneo del Principado de Asturias “ArteOviedo”, del medallista Juan Zaratiegui del Agua, de los años 2012 a 2015.

<http://www.oviedo.es/el-ayuntamiento/archivo-municipal/catalogo-de-medallas>

El Archivo Municipal estuvo presente en el *Facebook* municipal con las siguientes publicaciones:

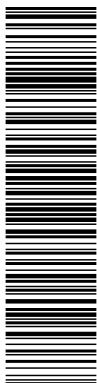
- El Carnaval de Oviedo en 1851
- La Compra de Gigantes, de Cabezudos y de la pareja de «Pinón y Telva» en 1940

El Archivo Municipal participó con sus fondos en las publicaciones, páginas web y artículos de prensa:

- D. Adolfo CASAPRIMA COLLERA, “Origen y evolución del Desarme: (fiesta gastronómica de Oviedo)”. Oviedo, Casaprima Editor, 2016.
- D. César GARCÍA DE CASTRO VALDÉS y D. Sergio RÍOS GONZÁLEZ, "El Origen de Oviedo", Revista Nailos, n. 3, 2016.
- FUNDACIÓN MARÍA CRISTINA MASAVEU PETERSON, “Video promocional”.
- HÁBITOS CULTURALES, S.L, App “Camino Cultural Atlántico”.
- MÉDULA PRODUCCIONES, Programa “DE CALLE/DE CAI” (Televisión del Principado de Asturias S.A.).
- D<sup>a</sup>. Marta Alonso Rodríguez, “Oviedo Forma Urbis. Evolución Urbana de su centro histórico a partir de permanencias y ausencias”, Universidad de Oviedo.



DOCUMENTO INFORME: Memoria Archivo Municipal 2016	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>FIXMX-EGT74-YMGVF</b> Fecha de emisión: 21 de marzo de 2017 a las 9:20:15 Página 9 de 18	FIRMAS 1.- Jefa de Sección de Archivo y Documentación de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO 2.- Concejal de Gobierno de Interior de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO	ESTADO <b>FIRMADO</b> 21/03/2017 09:15

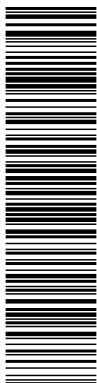


Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 5274850 FIXMX-EGT74-YMGVF 598BEBFA086023957834E298A13EA1F7361DACC) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web que le proporciona la entidad emisora de este documento.



- D<sup>a</sup> Yayoi Kawamura Kawamura, “Las ciudades de la Edad Moderna”, Universidad de Oviedo.
- D<sup>a</sup> Silvia Ribelles de la Vega, “Jornadas para conmemorar el 80 aniversario del estallido de la Guerra civil española” en El Camino Community College (Torrance, Los Ángeles, EEUU).
- EDITORIAL VICENS VIVES, libro de texto de “Historia del arte (Asturias)” para alumnos de Bachillerato.
- AEMET, "Calendario meteorofenológico 2017 de AEMET".
- D. Marciano Martín Manuel, documental “Un lugar propicio a la felicidad”.
- ARCHIVO HISTÓRICO DE ASTURIAS, dossier relativo a la Exposición organizada sobre la figura de Indalecio Prieto.
- D. Fernando González Romero, “Historia del urbanismo en el entorno de la Plaza de la Catedral de Oviedo”.
- UNIVERSIDAD DE OVIEDO, Proyecto de investigación sobre la Guerra Civil dirigido por la Profesora D<sup>a</sup> Carmen García.
- FUNDACIÓN MARÍA CRISTINA MASAVEU PETERSON y Juan José TUÑÓN ESCALADA, “Corrientes espirituales en la España del siglo XVIII. El obispo de Oviedo Fernández de Toro”.
- MUSEO DEL FERROCARRIL DE ASTURIAS, “Los tranvías de Oviedo” en Revista de Historia Ferroviaria, n. 19.
- D<sup>a</sup> María Ángeles Faya Díaz, “Las ciudades de la Edad Moderna”, Universidad de Oviedo.
- Exposición “Indalecio Prieto” (1 al 24 de julio de 2016), en la Sala Trascorralles, organizada por la Fundación Indalecio Prieto, junto con el Ayuntamiento de dicha capital y el Gobierno del Principado de Asturias.
- Juan Carlos APARICIO “Cascarones en el Oviedo redondo”, Asturias Diario, 13/02/2016.
- Susana NEIRA, “El retrato de Oviedo de Adolfo Armán”, El Comercio, 21/02/2016.
- Ernesto CONDE, “Una ciudad familiarizada con el fuego”, La Nueva España, 10/04/2016.
- “CCDA”, La Nueva España, 27/06/2016.
- Idoya REY, “Una historia digna de cine”, El Comercio, 14/08/2016.
- Daniel LUMBRERAS, “El Archivo Municipal, la memoria viva del Ayuntamiento”, El Comercio, 06/11/2016.

DOCUMENTO INFORME: Memoria Archivo Municipal 2016	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>FIXMX-EGT74-YMGVF</b> Fecha de emisión: 21 de marzo de 2017 a las 9:20:15 Página 10 de 18	FIRMAS 1.- Jefa de Sección de Archivo y Documentación de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO 2.- Concejala de Gobierno de Interior de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO	ESTADO <b>FIRMADO</b> 21/03/2017 09:15



- Idoya REY y Daniel LUMBRERAS, “Un Campo siempre en cambio”, El Comercio, 13/11/2016.
- Javier MORÁN, “Expertos proponen reunir y difundir las fotografías de los vecinos de los barrios”, La Nueva España, 16/11/2016.

## 6 Recursos humanos. Formación

La Archivera Municipal impartió los siguientes cursos:

- ✓ “Organización, clasificación, ordenación e instalación” del módulo “Gestión de los documentos” en el Máster de Archivística de la Universidad Carlos III de Madrid y en el nuevo Máster on-line de dicha Universidad.

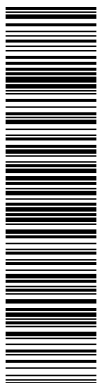
Como complemento a su formación profesional, la Archivera asistió a los siguientes cursos:

- 📄 NUEVAS LEYES ADMINISTRATIVAS 39 Y 40/2015 Y SU APLICACIÓN PRÁCTICA EN NUESTRO AYUNTAMIENTO. EDICIÓN 1 (Oviedo, 4 y 5 de julio)
- 📄 IMPLANTACIÓN DE GPA INTEGRADA CON SICALWIN. MÓDULO 3. PROPUESTAS DE OPERACIONES (Oviedo, 18 de noviembre)

## EL ARCHIVO EN CIFRAS

Expedientes ingresados	340
Legajos enviados al depósito de la calle Quintana	10,30 m-l.
Expedientes incorporados a las Bases de Datos	3.887
Consultas de Expedientes en la Base de Datos y Libros de Registro	8.500
Expedientes consultados en la Sala	2.520
Visitas a documentos en la página web	33.583
Investigadores presenciales	69
Número de sesiones de consulta presenciales (Expedientes de P. Urbana, P. Rural y Licencias, Catastro de Ensenada, Libros de Registro Civil, Libros de Acuerdos, etc.)	260
Consultas sobre documentación municipal no presenciales (Registro civil, genealogías, historia de Oviedo, etc.)	1.046
Documentos y expedientes digitalizados	2.773
Documentos y expedientes digitalizados facilitados	2.543
Reproducciones digitales realizadas en Sala: Expedientes, Acuerdos, Correo de Asturias, etc. Total de imágenes realizadas	22.680

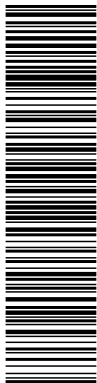
DOCUMENTO INFORME: Memoria Archivo Municipal 2016	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>FIXMX-EGT74-YMGVF</b> Fecha de emisión: 21 de marzo de 2017 a las 9:20:15 Página 11 de 18	FIRMAS 1.- Jefa de Sección de Archivo y Documentación de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO 2.- Concejales de Gobierno de Interior de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO	ESTADO <b>FIRMADO</b> 21/03/2017 09:15



**GASTOS DEL ARCHIVO Y DE LA BIBLIOTECA**

Suscripciones de publicaciones periódicas	46.947,74 €
Adquisición de libros	2.165,85 €
Contenedores de seguridad de la documentación municipal y destrucción de documentos	4.457,20 €
Adquisición de postales antiguas de Oviedo	479,16 €
Restauración de fotografías y libros	1.443,53 €
Material de archivo	517,28 €
Exposición de los Carteles de San Mateo del s. XIX	1.868,24 €
<b>TOTAL</b>	<b>57.879,00 €</b>

DOCUMENTO INFORME: Memoria Archivo Municipal 2016	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>FIXMX-EGT74-YMGVF</b> Fecha de emisión: 21 de marzo de 2017 a las 9:20:15 Página 12 de 18	FIRMAS 1.- Jefa de Sección de Archivo y Documentación de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO 2.- Concejal de Gobierno de Interior de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO	ESTADO <b>FIRMADO</b> 21/03/2017 09:15



Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 5274850) FIXMX-EGT74-YMGVF 59BEBBFA086023957834E298A13EA1F7361DACC) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web que le proporciona la entidad emisora de este documento.

**ANEXO I**

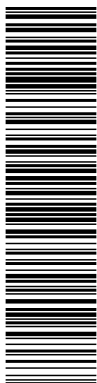


**RETRATO DE D. JOSÉ GARCÍA BRAGA: antes y después de la restauración**

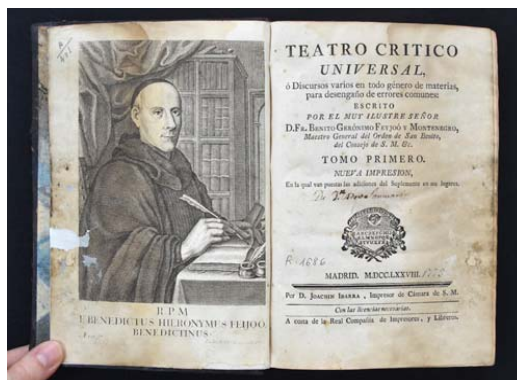
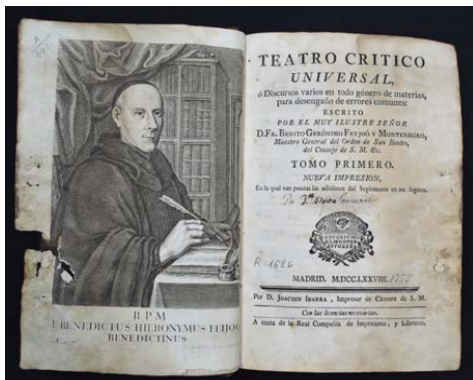
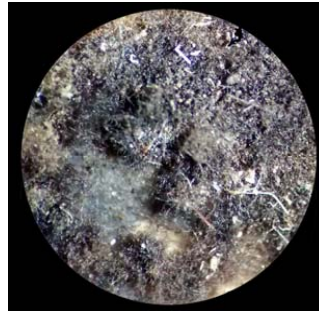


**RETRATO DE D. MANUEL DÍAZ Y RODRÍGUEZ: antes y después de la restauración**

DOCUMENTO INFORME: Memoria Archivo Municipal 2016	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>FIXMX-EGT74-YMGVF</b> Fecha de emisión: 21 de marzo de 2017 a las 9:20:15 Página 13 de 18	FIRMAS 1.- Jefa de Sección de Archivo y Documentación de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO 2.- Concejales de Gobierno de Interior de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO	ESTADO <b>FIRMADO</b> 21/03/2017 09:15

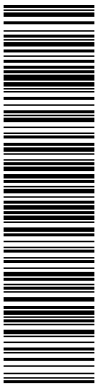


Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 5274850 FIXMX-EGT74-YMGVF 59BEBBFA0860239576834E298A13EA1F7361DACC) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web que le proporciona la entidad emisora de este documento.



**LIBRO DE FEIJOO: antes y después de la restauración**

DOCUMENTO INFORME: Memoria Archivo Municipal 2016	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>FIXMX-EGT74-YMGVF</b> Fecha de emisión: 21 de marzo de 2017 a las 9:20:15 Página 14 de 18	FIRMAS 1.- Jefa de Sección de Archivo y Documentación de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO 2.- Concejales de Gobierno de Interior de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO	ESTADO <b>FIRMADO</b> 21/03/2017 09:15

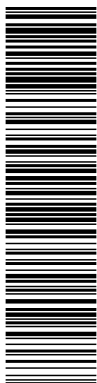


Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 5274850 FIXMX-EGT74-YMGVF 59BEBBFA0860239576834E298A13EA1F7361DACC) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web que le proporciona la entidad emisora de este documento.

**ANEXO II**



**XXXIV Mesa Nacional de Archivos de la Administración Local**  
Valladolid, 25 y 26 de noviembre de 2016



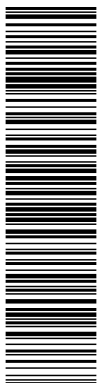
Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 5274850 FIXMX-EGT74-YMGVF 59BEBBFA086023957B834E98A13EA1F7361DACC) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web que le proporciona la entidad emisora de este documento.



**ANEXO III**

Nº	Código	Productora	Denominación	Dictamen	Acceso	Observaciones
78	2200-0010	Sº de Gestión Tributaria	Expedientes IBI (Impuesto sobre Bienes Inmuebles)	ET: 5 años	Restringido	Acceso limitado a titulares salvo aquellos casos previstos en la legislación (consulta por otras administraciones públicas o terceros afectados) hasta la destrucción del expediente
79	2200-0020	Sº de Gestión Tributaria	Expedientes IAE (Impuesto sobre Actividades Económicas)	ET: 5 años	Restringido	Acceso limitado a titulares salvo aquellos casos previstos en la legislación (consulta por otras administraciones públicas o terceros afectados) hasta la destrucción del expediente
80	2200-0030	Sº de Gestión Tributaria	Expedientes IVTM (Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica)	ET: 5 años	Restringido	Acceso limitado a titulares salvo aquellos casos previstos en la legislación (consulta por otras administraciones públicas o terceros afectados) hasta la destrucción del expediente
81	2200-0031	Sº de Gestión Tributaria	Exención por minusvalía del IVTM	ET: 5 años	Restringido	Acceso limitado a titulares salvo aquellos casos previstos en la legislación (consulta por otras administraciones públicas o terceros afectados) hasta la destrucción del expediente
82	2200-0032	Sº de Gestión Tributaria	Prorrateo del IVTM	ET: 5 años	Restringido	Acceso limitado a titulares salvo aquellos casos previstos en la legislación (consulta por otras administraciones públicas o terceros afectados) hasta la destrucción del expediente
83	2200-0050	Sº de Gestión Tributaria	Tasas de voladizos	ET: 5 años	Restringido	Acceso limitado a titulares salvo aquellos casos previstos en la legislación (consulta por otras administraciones públicas o terceros afectados) hasta la destrucción del expediente
84	2200-0051	Sº de Gestión Tributaria	Tasas por reservas de espacio permanentes	ET: 5 años	Restringido	Acceso limitado a titulares salvo aquellos casos previstos en la legislación (consulta por otras administraciones públicas o terceros afectados) hasta la destrucción del expediente
85	2200-0060	Sº de Gestión Tributaria	Tasas por consumo de agua	ET: 5 años	Restringido	Acceso limitado a titulares salvo aquellos casos previstos en la legislación (consulta por otras administraciones públicas o terceros afectados) hasta la destrucción del expediente
87	5700-0001	Unidad Administrativa de Transparencia	Solicitud de acceso a la información pública	ET: 3 años	Restringido	El acceso a terceros vendrá supeditado a la anonimización previa del documento eliminando los datos personales
88	1003-0098	Sº de Abogacía Consistorial	Requerimientos judiciales	ET: 3 años	Restringido	Acceso limitado al órgano jurisdiccional que ha dirigido al requerimiento a tenor de lo dispuesto en la legislación

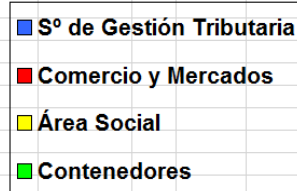
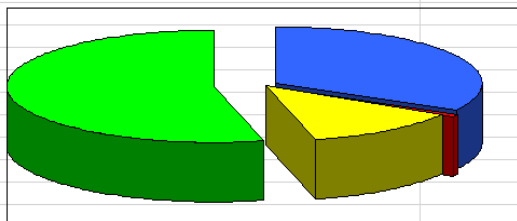
**Calendarios de Conservación aprobados en el 2016**



**ANEXO IV**

**DOCUMENTOS ELIMINADOS EN 2016 VALORADOS POR LA CCDA**

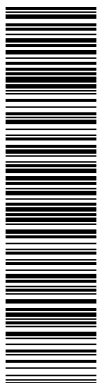
Nº DAE	Código	Denominación de la serie	Productor	Años	m-I	Peso/K.	Fecha eliminación
DAE-1	3	Solicitud de subvenciones	Área Social	2005-2007	5,3	395	10/02/2016
	4	Justificación de subvenciones	Área Social	2005-2007	2,35		10/02/2016
	17	Justificación de convenios de colaboración	Área Social	2005-2007	2,2		10/02/2016
DAE-2	36	Exptes Teleasistencia Domiciliaria	Área Social	2008	0,3		10/02/2016
	3	Solicitud de subvenciones	Área Social	2005-2007	5	525	10/03/2016
	4	Justificación de subvenciones	Área Social	2005-2006	3		10/03/2016
DAE-3	17	Justificación de convenios de colaboración	Área Social	2005-2006	9,5		10/03/2016
	3	Solicitud de subvenciones	Área Social	2005-2008	6,5	480	10/05/2016
	4	Justificación de subvenciones	Área Social	2004-2008	10		10/05/2016
DAE-4	17	Justificación de convenios de colaboración	Área Social	2007-2008	16		10/05/2016
	30	Expedientes de autorizaciones de venta ambulante	Comercio y Mercados	2010	0,3	5	16/05/2016
	31	Expedientes sancionadores por infracciones en materia de venta amb	Comercio y Mercados	2010	0,1		16/05/2016
DAE-5	78	Expedientes IBI	Sº de Gestión Tributaria	2001-2010	77	3650	09/12/2016
	79	Expedientes IAE	Sº de Gestión Tributaria	1997-2007	7		09/12/2016
	80	Expedientes IVTM	Sº de Gestión Tributaria	2004-2010	21,5		09/12/2016
		Contenedores				5935	
<b>TOTAL</b>						10990	



**Eliminaciones llevadas a cabo, siguiendo directrices de la CCDA, en el 2016**



DOCUMENTO INFORME: Memoria Archivo Municipal 2016	IDENTIFICADORES	
OTROS DATOS Código para validación: <b>FIXMX-EGT74-YMGVF</b> Fecha de emisión: <b>21 de marzo de 2017 a las 9:20:15</b> Página 17 de 18	FIRMAS 1.- Jefa de Sección de Archivo y Documentación de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO 2.- Concejales de Gobierno de Interior de AYUNTAMIENTO DE OVIEDO	ESTADO <b>FIRMADO</b> 21/03/2017 09:15



**ANEXO V**

El Ayuntamiento Servicios Municipales La Ciudad Actualidad Municipal **Diario Oviedo** Sala de prensa Sede electrónica

Estamos en: Servicios Municipales » Archivo Municipal » Colección de fotografías de Adolfo Arman » **Galería de imágenes de Adolfo Arman**

**Colección de fotografías de Adolfo Arman**

**Galería de imágenes de Adolfo Arman**

**CONDICIONES DE USO**

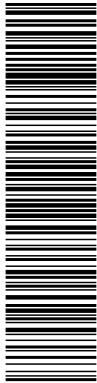
Para cualquier uso de las imágenes que implique reproducción con fines de publicación y difusión se deberá contar con la autorización expresa del Ayuntamiento de Oviedo que pueden solicitar en: [archivo@oviedo.es](mailto:archivo@oviedo.es)

El Ayuntamiento de Oviedo no se responsabiliza del uso que puedan hacerse de las reproducciones en contra de los derechos de autor protegidos por la ley, estando sujetas a lo estipulado por la Ley de Propiedad Intelectual, así como a las normas del ordenamiento jurídico vigente en materia de acceso a los registros y archivos públicos, protección del derecho al honor, a la intimidad personal y familiar y a la propia imagen, así como a la ley de protección de datos de carácter personal, y demás legislación vigente.

El acceso a las imágenes de esta web implica la aceptación de estas condiciones de uso.



**Colección de Fotografías de Adolfo Armán en la web municipal**



Esta es una copia impresa del documento electrónico (Ref: 5274850 FIXMX-EGT74-YMGVF 59BEBBFA0860239576834E98A13EA1F7361DACC) generada con la aplicación informática Firmadoc. El documento está FIRMADO. Mediante el código de verificación puede comprobar la validez de la firma electrónica de los documentos firmados en la dirección web que le proporciona la entidad emisora de este documento.

El Ayuntamiento
Servicios Municipales
La Ciudad
Actualidad Municipal
Diálogo Oviedo
Sala de prensa
Sede electrónica

Estamos en: Servicios Municipales > Archivo Municipal > Colección del Café Español

**Archivo Municipal**

- Fondos
- Documentos digitalizados
- Galería de imágenes del archivo municipal
- Catálogo de medallas
- Bibliografía
- Servicios
- Normativa
- Impresos
- FAQs
- Exposiciones virtuales

### Colección del Café Español

Entre los fondos y colecciones del Archivo Municipal de Oviedo destaca, por su singularidad, la **Colección del Café Español** compuesta por casi un centenar de **imágenes de estudio de artistas, cupletistas y bailarinas**, así como diversos folletos, fruto de sucesivas adquisiciones a coleccionistas y tiendas de antigüedades, con el doble fin de preservar esta documentación y recopilarla como testimonio directo de las actuaciones que se sucedieron en el Café Español, importante establecimiento de esta ciudad, fundado en 1882 en el número 23 de la calle Cimadevilla, y reubicado en el número 3 de esa misma calle en 1911, donde permanecería hasta su cierre a mediados del s. XX.

Para la identificación de las fotografías, se puede consultar el **Excel adjunto** en el que figura el número de la imagen junto con sus datos de interés: nombre artístico, fecha de actuación y fotógrafo, aunque, lamentablemente, en algunos casos estos datos se desconocen.

Como complemento a esta exposición virtual adjuntamos el interesante artículo **«EL CUPLÉ: UNA APROXIMACIÓN AL CAFÉ ESPAÑOL»** de Rosa María Vizuet.

Información de las fotos del Café Español ( XLSX , 12,93 KB)

EL CUPLÉ: UNA APROXIMACIÓN AL CAFÉ ESPAÑOL de Rosa María Vizuet. ( PDF , 1,208,15 KB)

**Colección del Café Español en la web municipal**